

6. My locality

6. Mi localidad

Can you describe a locality?

Elements in a town

A **locality** is an urban area where people live. Localities have **streets, buildings, squares** and **parks**.

Some places are for **public use** such as the school or the sports centre.

A city, a town or a village

City has many inhabitants. There are tall buildings, big streets and lots of traffic. There are also large shopping centres, museums and many facilities. Most people live in flats and use the public transport to go to work.

Town does not have a large population, like a city. It has low buildings, narrow streets and small shops. There are some local facilities, like schools or cinemas. People live in houses or flats. There are lots of green spaces.

Village is small and does not have lots of inhabitants. It is in a rural area. It does not have many local facilities. Life is quiet. People live in country houses with their own vegetable gardens.

Some **elements in a town** are: library, lamppost, fire station, hospital, cinema, park, supermarket, street, zebra crossing, school, traffic light...

¿Puedes describir una localidad?

Elementos de una ciudad

Una localidad es un área urbana donde viven personas. Las localidades tienen calles, edificios, plazas y parques.

Algunos lugares son de uso público, como la escuela o el centro deportivo.

Una ciudad, un pueblo o una aldea

La **ciudad** tiene muchos habitantes. Hay edificios altos, calles grandes y mucho tráfico. También hay grandes centros comerciales, museos y muchas instalaciones. La mayoría de las personas viven en pisos (apartamentos) y utilizan el transporte público para ir a trabajar.

El **pueblo** no tiene una gran población, como una ciudad. Tiene edificios bajos, calles estrechas y pequeñas tiendas. Hay algunas instalaciones locales, como escuelas o cines. La gente vive en casas o pisos. Hay muchos espacios verdes.

La **aldea** es pequeña y no tiene muchos habitantes. Está en una zona rural. No tiene muchas instalaciones locales. La vida es tranquila. La gente vive en casas de campo con huertos propios. Algunos elementos en una ciudad son: biblioteca, farola, estación de bomberos, hospital, cine, parque, supermercado, calle, paso de cebra, escuela, semáforo...

How are people from different localities?

What do people in cities and villages do?

Urban population lives in cities and usually work in shops, offices and factories.

Rural population lives in villages and usually work in agriculture.

In urban areas or cities there are more job opportunities.

We can classify the population as **active** and **inactive**.

The **active population** comprises people who have a job.

The **inactive population** comprises people who **do not** have a job.

Why do people move to other localities?

The population of a locality increases with births and new inhabitants that move there. It decreases when there are deaths or when inhabitants move to other places.

¿Cómo son las personas de diferentes localidades?

¿Qué hacen las personas en ciudades y pueblos?

La **población urbana** vive en las ciudades y trabaja habitualmente en tiendas, oficinas y fábricas.

La **población rural** vive en aldeas y trabaja normalmente en la agricultura.

En las zonas urbanas o ciudades hay más oportunidades de empleo.

Podemos clasificar a la población como **activa** e **inactiva**.

La **población activa** comprende a las personas que tienen un trabajo.

La **población inactiva** comprende a las personas que **no** tienen trabajo.

¿Por qué la gente se muda a otras localidades?

La población de una localidad aumenta con los nacimientos y los nuevos habitantes que se trasladan allí. Disminuye cuando hay muertes o cuando los habitantes se trasladan a otros lugares.

What is a municipality?

Characteristics of a municipality

A **municipality** is a city or town with a local government. It has a **mayor** or **mayoress** and a group of **councillors**. They meet in a building called **City council** or **Town Hall**.

Municipalities can vary. They can be classified according to **size**, **population** or **number of localities**.

Monuments, **symbols** and **traditions** make each town different.

¿Qué es un municipio?

Características de un municipio

Un **municipio** es una ciudad o pueblo con un gobierno local. Tiene un **alcalde** o **alcaldesa** y un grupo de **consejeros**. Se reúnen en un edificio llamado **Ayuntamiento**.

Los **municipios** pueden variar. Se pueden clasificar según **tamaño**, **población** o **número de localidades**.

Monumentos, **símbolos** y **tradiciones** hacen que cada pueblo sea diferente.

How are municipalities organised?

Functions of the City Council



Local elections are used to choose their mayor or mayoress and the councillors. A person can vote when they are over 18 years old. Local elections take place every four years. Before the elections there is an electoral campaign.

Improvements in town:

- Pave a street.
- Encourage neighbours to recycle.
- Promote children's sports.

- Build a centre for elderly people.

Some improvements in charge of municipal services are:

- Pave a Street: public works and transportation.
- Encourage neighbours to recycle: environment and cleaning.
- Promote children's sports: education, culture and sports.
- Build a centre for elderly people: social services.

¿Cómo se organizan los municipios?

Funciones del Ayuntamiento



Las elecciones locales se utilizan para elegir a su alcalde o alcaldesa y a los consejeros. Una persona puede votar cuando tiene más de 18 años. Las elecciones locales se celebran cada cuatro años. Antes de las elecciones hay una campaña electoral.

Mejoras en la ciudad:

- Pavimentar una calle.
- Animar a los vecinos a reciclar.
- Promover los deportes infantiles.
- Construir un centro para personas de la tercera edad.

Algunas mejoras a cargo de los servicios municipales son:

- Pavimentar una calle: obras públicas y transporte.
- Animar a los vecinos a reciclar: medio ambiente y limpieza.
- Promover el deporte infantil: educación, cultura y deportes.
- Construir un centro para personas de edad avanzada: servicios sociales.

What are the main public services?

Public services and buildings

Public services are organised by the local government. They help people by providing for their needs. Shops and supermarkets are examples of private services. The local government only organizes private services like hospitals and buses.

How can you help in your town?

Rules for being a good citizen:

- Keeping your town clean.
- Sharing with others.
- Paying taxes.
- Following the rules.
- Recycling.
- Helping elderly people.
- Being respectful.
- Participating in solidarity actions.

Citizen is an inhabitant of a village or city.

Tax is a money that people pay to the government.

To **serve** your town or neighbourhood by **volunteering** is also a way of being a good citizen.

¿Cuáles son los principales servicios públicos?

Servicios públicos y edificios

Los servicios públicos están organizados por el gobierno local. Ayudan a las personas satisfaciendo sus necesidades. Las tiendas y los supermercados son ejemplos de servicios privados. El gobierno local sólo organiza servicios privados como hospitales y autobuses.

¿Cómo puedes ayudar en tu ciudad?

Reglas para ser un buen ciudadano:

- Mantener tu ciudad limpia.
- Compartir con otros.
- Pagar impuestos.
- Seguir las reglas.
- Reciclar.
- Ayudar a los ancianos.
- Ser respetuosos.

- Participar en acciones de solidaridad.

Ciudadano es un habitante de una aldea o ciudad.

Impuesto es dinero que la gente paga al gobierno.

Servir a su ciudad o barrio mediante el **voluntariado** es también una forma de ser un buen ciudadano.